

...а авонаціеи центръ Веститоръа Романеск есте де па-
...и ши мдои lei пе анѣ, ши аса де доъ опі пе сътъмант,
...рва шиі Сжъвта.



Авонаціа ла Веститоръа Романеск се фаче дн Бъкреші дн
опі-че зі ла Редакціе; іар пріа ждеце ла DD. Секретарі а ЧЧ.
Кармърі.

Анун

an XXI.

КЪ ДНАЛТА СЛОБОЗЕНІЕ.

ВЕСТИТОРЪА РОМАНЕСКЪ.

ГАЗЕТА СЕМІ-ОФІЦІАЛЪ.

Міеркърі 23 Маіѣ 1856.

№. 38.

ОФІСЪРІ ДОМИЕЩІ

Кътре Сфатъа Адміністратів.

...ентри сльжбеле съвършіте де Енаке Пъ-
...къ. Ноі пе темеіа арт. 350 дн Регъ-
...тъа органик ши 6 дн Лецівіреа рангъ-
...ліневоіа дн дъм рангъа де пітар.

...атъа ва фаче днтръ ачеаста лецівіта
...е.

...ршемаъ іскълітера Мъріі Сале.)

...екретъа Статъаі Ал. Плагіно.

... 743, анъа 1856, Априліе 29.

...зета офіціалъ дн Віна, ши дъпъ днса-
...вншітъ „Ост деіче пост“ копрінде челе
...товрес:

...іена. Ч. Р. М. С. апостолікъ а віне-воіт
...кокі жерътовреа скрісовре кътре коман-

...ла копріаі арміі локотенент-фелдмаршал
...ле Короніні.

Ізъта шеѣ леш. конте Короніні.

...рін сльжбеле днсемнътоаре, че дн къа-
...рае де командант ал копріаі арміеі Бана-
...ървіан, асі арътат пе времеа окъпаціеі
...ліпателор Данъвіене, съвт днпрецівъррі
...къ, къ деосівітъ істедіте ши адевърать
...фіре дн парте-въ, асі къщігат ншоі дреп-
...ла ревъношінца теа.

...рѣ експіаі дар тълцътіреа теа, ши ка
...тн днвъітор ал десъвършітеі теле тъл-
...рі, въвъ хъръзеск шареа Кръче а ордінаві
...Леополд къ ертаеа таксеі.

Віена, 20 Маіѣ 1856.

(іскъліт) ФРАНЦ ІОСІФ.

Поръкъ кътре оціре №. 21.

...къпаціа Прінціпателор Данъвіене, а дат
...рїѣ стръелор каре а пост днтръвінцате
...а ачеаста, де а доведі дн църіле аче-
...днчеркате дн шаре парте, ши кіар пѣ-
...маі шнате де калашітъціле ресвоіаі, къ
...т съ цъстреце съвт днпрецівъррі греле
...дн шншокаъ фелърітелор днпедікърі. а-
...статогонціа ши рѣдареа лор, кът ши дѣ-
...мілітарар де каре сжнт днскфледціі, пре-
...ші възна ши тълцъшитоареа лор старе ша-

...дн шншоментъа дн каре акъм ачест корп
...шіеі днчепе а се ретраце іаръші дн зі-
...Прінціпате, еѣ тѣ сімц дндемнат а
...ша тълцъшнреа теа ценераліор, шѣв
...вер-офіцеріор, прекъм ши тѣтлор сол-
...лор дн де обще аі ачестъі корп ал арміі.

Віена, 20 Маіѣ 1856.

(іскъліт) ФРАНЦ ІОСІФ.

Міністеріал дн пѣнтръ.

Контрактъріле арендъіреі пощелор църіі,
еспірѣнд ла 1-ѣ Август віитор, ши арендъіреа
лор де ла ачел сорок днаіте, врѣнд а се
да іаръші пріа лічнтаціе, с'аѣ ши хотърѣт зі-
леле де стрігърі. днсъ днтѣіа стрігаре ла 25
Маіѣ корент, чеа де а доа ла 28 ши чеа де
а трееа ла 30 але ачестіаші лъні; Міністе-
ріал дар пѣвлікъ ачеаста спре общевскъ къ-
ноцінцъ, ка опі чіне ва фі дорітор а лѣа ас-
оръі вре знъа дн ачесте дрѣмърі саѣ дн тѣ-
тал опі дн парте, съ се днфѣцішезе ла аръ-
тателе зіле дн преторіал онор. Консіліѣ Ад-
міністратів екстръордінар, днсоціі ши де къ-
вінчоаселе кезъшіі, конформ діспозіцілор лѣ-
мінатъаі офіс къ №. 1660, дн анъа 1850.
пѣвлікат пріа Бълетінъа офіціал къ №. 110,
ачелаші ан; іар кондіціле къ каре се арен-
девъз пощеле. се пот ведеа дн тоате зілеле
дн канцеларіа Міністеріалъ дн нѣнтръ.

Міністеръа дн нѣнтръ М. Бълеанъ.

№. 2003, анъа 1856, Маіѣ 11.

Міністеріал Фінанцелор.

Дн ачест Міністеръ стаѣ о кътъціте дн-
семнатъ де діпломе де рангърі чівіле ши мі-
літаре але знор персоане че дн време дн
време с'аѣ онорат къ рангърі де Дналта Стъ-
пльніре, ши къ тоате къ се веде зн тімп де-
стѣла де днделнгат де кънд ачеле персоане
а добъндіт ніще асеменеа тітлърі, дар фѣар-
те пѣціні дн Д.лор саѣ днгріжіт а вені ла
Міністер ши а врїшіі, прін плата лецівітеі
таксе, діпломеле че констатевъз ачеле ті-
тлърі; іар чеа маі шаре парте а лѣсат дн ві-
таре о асеменеа нетъгъдвітъ даторіе; ши
фінд къ дн ачеаста се продъче нѣ нѣмаі о
амънаре ла інтраеа лецівітелоръ таксе дн
каса Статъаі, дар днкъ ши нерегларітате
дн лѣкрърі де а ста ніще асеменеа акте фъ-
рѣ ресълтатъа дестінаціеі лоръ; Міністеръа
фінанцелор сокотеше де а са даторіе а мани-
феста ачеаста офіціалементе тѣтлор Д.лор
онорабіелор персоане че се шіѣ онораті къ
рангърі чівіле ши мілітаре, ши каре днкъ пѣ-
нѣ акъм нѣ с'аѣ арътат аші прїшіі діпломеле
къвеніте, ши тот одатъ роагъ ши інвітъ пе-
зніі ка ачеіа съ віне воіаскъ а трїшіте Вістіе-
ріеі ваніі таксеі діпломіі рангъаі Д.лор, дн
спадіѣ де о лънъ, каре се сокотеше днде-
стѣла пентрѣ фіе-каре, спре а пѣтеа ши Мі-
ністеръа съ дннее одатъ ачеастъ операціе,
адъогънд дн ачешаші време Міністеръа къ.
дака ши дн врѣта ачестеі пѣвлікаціі нѣ се ва
ведеа ресълтатъа черѣт, къ тълхнре ел ва
фі констрѣнс, пентрѣ къте дн ачеле пер-
соане вор фі дн функціе, съ лі се попрескъ
такселе діпломелор дн леф; іар пентрѣ чеі
че нѣ се вор гъсі дн постърі, съ іа алте о-

севіте пѣсърі че тревзінца 'л ар повъдві, ка
съ нѣ маі стеа експѣса операціе дн стареа
де акъм.

Шефъа Міністеріалъ Н. Бълеанъ.

№. 4305, анъа 1856, Маіѣ 17.

ПОЛІЦІА КАПІТАЛЕІ.

Регъламентъа дн Фіакърілоръ Пѣвліче.

Артік. 1 Ка съ се ціе днтр'о старе въпъ ши
ковпенавілъ Фіакъріле, Префетъа днпрезвѣ къ
метъріі Консіліаі Мѣпціналъ вор ревізві ачесте
трѣсърі, ши дъпъ о скъшпъ екзамінаре ле вор
днпърці дн треі класе деосівіте.

Днтѣіа класъ алъ къріа №. ка съ се деосі-
вѣскъ де пѣвлікъ ва фі къ колоареа Рошіе, ва а-
вѣа треі сфанці пѣ чѣасѣ.

Адоа класъ къ №: алѣѣ, ва авѣа доі сфанці
пѣ чѣасѣ:

Атреа класъ къ №. Негрѣ пѣ алѣѣ, ва авѣа
зн сфанці пе чѣасѣ.

2-леа Екзамінареа класіфікаціі съ ва репета
ла фіе-каре треі лъні ши тотѣ де маі сѣсѣ днток-
міта Комісіе.

3-леа Кондъкторіі Фіакърілоръ дн деовше тре-
вѣе а авѣа кезаші ши тотѣ де одатъ а да довѣзі
къ сжнтѣ капавілі д'а кондъче Фіакъріле че лі се
ворѣ днкрѣдінца къ шіінца тревзінчоасъ пентрѣ
сігъранца пѣвлікълі.

4-леа Прімеждііле че се днпѣлѣеа пе тоатъ
зіоа прін рідікола модъ а алерга пе вліці ши ла
пліметъріле пѣвліче, вор фі пре'нтѣмпілате прін
копріреа къ стръшпціе а тѣтлоръ трѣсъріор,
фъръ осівіре, д'а маі алерга ка пѣпъ акъм.

5-леа. Тоате Фіакъріле ши каръле, къ поваръ
саѣ гоале, вор ціне пе вліці тот-д'азпа пе дреп-
та, ши ачелеа каре вор авѣа съ се попрескъ
нде ва, вор ста, фъръ а днпедіка къ ачешаста
чіркълаціа, прекъм асеменеа ва фі попріт опі къ-
рвіа, фъръ осевіре, де а маі ста къ трѣсъріле
пе ла колдърі саѣ ла капъа вліцілор.

6-леа. Локъріле ннде потѣ стадіона Фіакъріле
сжнт: піаца Епіскопіеі Рѣшнкъаі, Къртеа адмі-
ністратівъ, піаца Театръаі ноѣ, Зълтаріі ши ла
Мітрополіе.

7-леа. Де ла зн чѣас дъпъ тезъа попціі пѣ-
пъ ла зіоъ вор фі дн піаца Ст. Епіскопіі ши ла
Зълтаріі кате доъ віржі де жърпа, прецъа пе а-
чѣастъ време а попціі лі се ва пѣлті фъръ осе-
віре кате зн сфанці маі тълт пе чѣас де кѣт пре-
цъа лецівіт.

9-леа. Нічі зн кондъктор фінд дн піацъ, пѣ
ва пѣтеа рефъза де а мерце къ шѣшеріал чѣ'л
ва чере.

10-леа. Нічі зн кондъктор фъръ вѣеа лѣі нѣ
се ва пѣтеа лѣа дъпъ вліці.

Ачешастъ лецівіре се ва пѣне дн лѣкраре де
ла доъ Ізніе віитор.

Шефъа Полиціі Д. Гіка.

Дирекция Вятимор принципате и Ротъниел.
 на съ евите ори че конвозии. инвита не тоци
 ДД. комерсанци ши партикулар биди адх ори
 че фел де тьробр, на. канд винь ла карва-
 сара съ ши скоадъ тьробр, съ авь негрешт
 фактеле орициале але вапорьлэ, ансо-
 ците де кьрцэлиле скелн, тар нъ нъшл фак-
 теле комисионарилор де ла скелн, прекьм ма-
 шьлди аь зрмат пьнъ акьм. чеа че адъчен
 тарл дькьрктьри ши дьмедикьри кьар Д. лор.
 кьчи де нъ вор авеа ачеле фактеле орициале
 але вапорьлэ, ли се дь дь канвоциндъ къ нъ
 вор пьтеа скоате свьт ници зь претекст, тьр-
 обриле Д. лор, кьм авеаь претенци пьнъ акьм

KONGRESUL PARISULUI.

ПРОТОКОЛ № XIV.

Сеанца де ла 25 Мартіе 1856.

(зрмаре)

»Арт. Дрептэла де гарнизонъ ал Аналте,
 Порци, аст-фел прекьм се афьл ашезат дь
 регламентеле де маї 'наинте, есте циньт.
 »Ници о интервенцие арматъ нъ ва пьтеа съ
 »се факъ пе пьшантэла съ фьр о дьвоире
 »маї дин 'наинте дьнтре дьналтеле пьтерэ кон-
 »трактанте.»

Конгресэла хотьраце, пе льнгъ ачеста,
 къ министрий Порци се вор дьделеце ла Кон-
 стантїнополе, къ репрезентандий челор лалте
 пьтерэ контрактанте, аспра шїжлоачелор че-
 лор маї сїгьре а пьне зьн софьршїт ла авьзъ
 рїле доведїте прїн о черчетаре а кьрїа натьр
 о вор хотьръ дьнтре дьншї.

Д. контеле Бьол гьндеще къ ва фї фоло-
 ситор, къ оказїа деосївїтелор пьнтерэ къ каре
 с'а окьпат Конгресэла, де а довьндї де ла ДД.
 пленїпотенци ал Рьсїеї, дьн чеа че прїведше
 Монтенегрэла, нїше асїгьрї пь каре сьнл
 дьн адевр гата а ле да. Ел адаогъ къ нїде
 дьспрециьрї каре се зькь ла деосївїте епо-
 че, аь пьтэт фаче съ се кьрвзъ къ Рьсїа воїа
 съ ексерсеце дьн ачестъ провинцие, о инфьлен-
 ць каре авеа оаре каре асетьнаре къ ачеша
 че а авьт дьн провинциле Дьнзрене, ши къ
 пленїпотенци сьї ва пьтеа, прїн шїжлокьл зь-
 неї деклараци каре ва рьшлнеа дьн протокол,
 съ рїдїче дьдоелїле дьн ачестъ прївїндъ.

ДД. пленїпотенци Рьсїеї къ нъ с'а ворьїт
 де Монтенегрэ ници дьн докьментеле каре аь
 ешїт дїн конферїнцелеле Вїенеї, ници дьн актеле
 каре аь пречедат адьнзреша Конгресэла; къ
 къ тоате ачестеа, нъ се дьндешк а дьклари
 къ гьвернэла лор нъ аре къ Монтенегрэла алте
 рапортьри де кьт ачелеа че наск дїн сїмна-
 тїле Монтенегрэвилор пьнтерэ Рьсїа ши де
 дїспозициле вїне-воїоаре але Рьсїеї пьнтерэ
 ачедї шьнтенї.

Ачестъ дькларице фь жьдекать дьнде-
 стьлэтоаре, ши Конгресэла трече ла ексамї-
 нареша артїкомлоръ релатїве ла Прїнцїпалеле
 Дьнзрене каре а фост ревїзїте де Комїсїа
 де редакцие.

Ачесте артїколе, дьпъ че а фост обїектэла
 зьнеї ньїї дьсватерї, рьшлн трекуте дьн про-
 токол прекьм зрмезь:

»Арт. Прїнцїпалеле Цьрїї Ротънеци ши
 »Молдавїеї вор зрїна а сь вькьра, свьт сьзе-
 »ранїтатеа Порци ши свьт кьзъшїреша зьро-

»пеавъ, де прїмїдїрїле ши дрептэриле пе-
 »каре ле аь Ници о протекцие ескьлсїв нъ
 »се ва ексерса аспра лор де вре зьна дїн пь-
 »терїле кьзъшїтоаре. Нъ ва фї ници зьн дрепт
 »партїкулар де ашестек дьн тревїле дїн нъзнтр.

»Арт. Аналта Поартъ се леагъ а пьстра
 »зїселор Прїнцїпалеле о адмїнїстрацие неатьр-
 »натъ ши нациналъ, прекьм ши дьнтреага сло-
 »воженїе де релїдїе, де лецїзїрї, де комерц
 »ши де навїгацие.

»Ацїле ши статьтеле че сьнл астзї дьн
 »пьтерэ се вор ревїзї. Ка сь се ашезе о
 »зїнїре котьнъ аспра ачестей ревїзїї, о ко-
 »мїсїе спецїалъ, пьнтерэ а кьрїа компьнере
 »се вор дьделеце дьналтеле Пьрци контрак-
 »танте, с'а ва адьна фьр дьнтр эре ла Бь-
 »кьрешї къ зьн комїсар ал Аналтеї Порци.

»Ачестъ комїсїе ва фї дьсьрчїнатъ де а
 »черчета стареша актэла а Прїнцїпалелор ши
 »де а пропъне вазеле фїтоарей лор организациї.

»Арт. Маїестатеа Са Сьлганьл фьгьдвеще
 »де а кема дьнатъ дьн фїе-каре дїн амьндъ
 »Провїнциле, зьн Дїван ад hoc комькс аст фел
 »дьн кьт съ констїтуеце репрезентациа чеш
 »маї ексакъ а интереселор тьтэлор класелор
 »соцїетьциї. Ачесте Дїваньри вор фї кемате
 »а експїма дорїнцелеле попкьлацилор релатїве
 »ла организациа дьсьвьршїт а Прїнцїпалелор.

»О инстрькцие а Конгресэлаї ва регьла ра-
 »портьриле комїсїи къ ачесте Дїваньри.

»Арт. Аьлнд дьн консїдерацие опїнїа аръ-
 »татъ де челе доь Дїваньри, Комїсїа ва трї-
 »шїте фьр дьнтрїзїере, ла сказньл актэла
 »ал Конферїнцелор рьсьлатьл лькьрїї самеле.

»Анцелешереа дьсьвьршїт къ пьтереша
 »Сьзеганъ ва фї консїнцїт прїнтр'о конвен-
 »цие дьнкеїатъ ла Парїс дьнтре дьналтеле пьрци
 »контрактанте, ши зьн хати-шерїо, конфоршї
 »къ стїпьлациїле конвенциї, ва дьнтешеша къ
 »дєсьвьршїреша организациа ачестор провинциї.
 »ашезате де акьм дьнаїнте свьт кьзъшїреша
 »колективъ а тьтэлор пьтерїлор каре аь їскьлїт

»Са дьвоїт къ ва фї о пьтереша арматъ на-
 »циналъ организатъ дьн скопьл де а цїне сї-
 »гьранца дїн вьзнтр ши а асїгьра пе ачелеша
 »але хотьрэлор. Ници о педїкъ нъ се па пьтеа
 »адъче тьсьрїлор екстраордїнаре де ашьраре
 »че Прїнцїпалеле, дьн зїнїре къ Аналта Поар-
 »тъ, вор фї кемате а лва пьнтерэ респїнде-
 »реша де ори че нъвьлїре стрїенъ

»Арт. Дака лїнїдеша дїн нъзнтр а Прїн-
 »цїпалелор ар фї амерїндатъ сьл компромїсъ.

»Аналта Поартъ се ва дьделеце къ челе-
 »лалте пьтерэ контрактанте аспра тьсьрїлор
 »че сьнл а се лва пьнтерэ цїнереша сьл рє-
 »статорнїчїреша ордїнэлаї легал Ници о интер-
 »венцие арматъ нъ се ва пьтеа фаче фьр о
 »дьвоїре маї дїнаїнте дьнтре ачесте пьтерэ.

Аспра зьнеї обсервациї фькьтъ де Д. кон-
 теле де Кларендон, се хотьраце ка пьнтерэ
 фїрманьла че ва прєскрї адьнзреша Дїванелор
 ад hoc сь се дьделеагъ къ репрезентандий
 пьтерїлор контрактанте де ла Константїнополе.
 ши комькс аст-фел ка сь превазъ дьнтреага
 ексерьдїе а артїколэлаї каре хотьраце ком-
 пьнереа ачестор адьньри.

Дьнаїнте де а се рїдїка сеанца, Д. кон-
 теле Валевскї фаче а се бьга де сеамъ къ
 чеш маї шаре парте а артїколелор Трактатэ-
 лаї ценерал фїнд дєсьвьршїте ши гьсїндэсє
 трекуте дьн протокоале, Конгресэла дьн вїїтоа-
 реша адьнзреша, ва пьтеа трече дьн ревїзїе тоате
 текстэриле хотьрэте а компьне Трактатэла.

(зрмезь їскьлїтэриле.)

Сеанца дїн 26 Мартїе 1856

Прєсенци: пленїпотенци Тьрчїеї,
 Францїеї, Марей-Британїї, Пьрсїеї,
 Сардинїї.

Фькьндэсє чїтїреша протоколэла
 трекуте, ДД. пленїпотенци Австрїеї,
 Британїї ши Тьрчїеї дьклари къ прївї-
 пьлїкациїле дате де Домшїї пленїпote-
 сїе, дьн прївїнда Монтенегрэлаї, на
 канд асїгьранца къ Рьсїа нъ дьнтреша
 ачестъ провинцие релациї де зьн карэ
 лїтїк ескьлсїв.

Аалї-Паша адаогъ къ Поарта прївї-
 тенегрэла ка парте недєспьрцит дїн
 Отоман, ши дьклари пе льнгъ аь
 Аналта Поартъ н'аре скопьл де а сї-
 реша актэла а лькьрїлор. Дьпъ ачеша
 льшїрї, протоколэла есте чїтїт ши ап-
 раїлэ.

Д. контеле Валевскї фаче о чїтїреша
 ралъ ши дєсьвьршїт а тьтэлор хоть-
 прїїшїте де Конгрес ши каре сьнл
 пь алтеле трекуте дьн ачеша Прото-
 колэла аь прїїшїт модїфикациїле фькьтеша
 шьнъ дьвоїре.

»Маїестьдїле Лор, шчл. дьсєф,
 »дорїнда де а да зьн софьршїт неї
 »рьсвоїьлэї, ши воїнд а прєлїнтэмпїн
 »череша дькьрктьрїлор че 'ла фькьт
 »ше, а хотьрэят а се дьделеце къ
 »теша Са Амьпьратэла Австрїеї; аспра
 »кьвенїте а се да рєстаторнїчїреша ши
 »реша пьчїї, асїгьрэнд прїн кьзъшїрї
 »ши рєчїпроче, неатьрнареша ши дьн
 »Импєрїэлаї Отоман.

»Пьнтерэ ачеша софьршїт Маїесть
 »аь нєшїт де пленїпотенци
 »каре сьл адьнат дьн конгрес ла Не-

»Анцелешереа фїнд къ норочїреша
 »нїчїт дьнтре дьншїї, Маїестьдїле
 »таньл, Амьпьратэла Францїзїлор, Амь-
 »пьратэла Австрїеї, Рєцїна рєгатэлаї-зїнїт ал М
 »танїї ши Ирландїеї, Амьпьратэла тьт
 »сїлор ши Рєцїле Сардинїеї, консїдє
 »дьнтреша интерес Езропєан, Маїесть
 »рєцїле Пьрсїеї, каре а їскьлїт конв
 »13 Івліе 1841, трєбьше а се кема сь
 »те ла нвоїле дьвоїрї се сьнл а се
 »прєцїнд їмпортенца че ва да зьн
 »де паче ценералъ, ажьторэла зїсєї М
 »ла инвїтат а трїшїте пленїпотенци ла

»Прїн зрмаре Маїестатеа Са рєцї
 »сїеї а нєшїт де пленїпотенци

»Артїкол 1. Дїн зїоа скїмьвьрїї ратїе
 ачестэї Трактат, паче ши прїетенїе
 тре М. Са Имперїалъ Сьлтаньл, М.
 амьпьратэла Францїзїлор, М. Са Рєцїна
 зїнїт ал Марей-Британїеї ши Ирландїеї
 Рєцїле Сардинїеї, де о парте, ши М.
 амьпьратэла тьтэлор Рьсїлор, де чеша
 те, прекьм ши дьнтреша модїнїторїї
 ши лор, дьнтреша стателе лор ши свьп-
 нективї, дьн вєчї.

»Арт. 2. Пачеша афьлндэсє дїн нєшїт
 статорнїчїгъ дьнтреша ММ. Лор свєт
 шьнтерїле ши цїнствьриле льбате сьл
 де ошїрїле лор, пе времеша рьсвоїьлэї
 дешерта къ рєчїпрочїтате.

»Пьнєрї ла кале спецїале вор рєгї
 дешертьриї, каре катъ а се фаче
 пьтеа маї дьнграбъ.

»Арт. 3. Маїестатеа Са Амьпьратэ-
 лор Рьсїлор се дьнаторешьл а дьн
 напої М. С. Сьлтаньлаї орашєл ши



спор ші челеманте пърди але теритотоман копрінсе де оциріле рѣсеці.

4. Маіестѣіле Лор Сѣлтанѣл, Ам-Франчезілор, Реціна Марей-Брітаніей Сардініей се лндаторевъз а лнтоарнеа М. Сѣле Амператѣлѣ тѣтлор орашеле ші портѣріле де Севастопо-лана, Капіенш, Еѣпаторія, Керч, Іе-Кіиверн, прекъш ші тоате челеманте окъпате де оциріле аліате.

5. Маіест. Лор Сѣлтанѣл, Амператѣлор, Реціна Марей-Брітаніей, Ам-тѣтлор Рѣсілор ші Рецелле Сардініей днтреагъ ші деплінь амністіе тѣ-лора дін свѣшій лор каре се вор фі-лор прін лваре де оаре каре парте ла-теле ресвоіѣлѣ, лн фаворѣл кѣзѣл-лор.

6. Прізоніері де ресвоіѣ вор фі лн-ші де о парте ші де чееалатѣ.

7. Маіестатеа Са Амператѣл Фран-М. Са Амператѣл Австріей, М. Са Марей-Брітаніей, М. Са Рецелле Прѣ-Са Амператѣл тѣтлор Рѣсілор ші Рецелле Сардініей декларъ пе Аналта ва пріімітѣ а лѣа парте ла фолоаселе пѣвлік ші ал концертлѣ европеан. Іле Лор се лндаторевъз, фіе каре, а респекта неатѣрнарея ші лнтге-нтѣл а імперіѣлѣ Отоман, кѣзѣ-лора днсселе неклінтіта пѣз а ачес-тѣл ші вор консідера, прін зрѣаре-тіе де интерес генерал орі каре астѣ-лор кѣ поате а і адѣче вѣтѣаре.

8. Ла днтѣлларе де а се ші днтре-Поартъ ші зна саѣ маі пѣлте дін-Пѣтері іскъліте лн Трактат, вре о-лор саѣ прігоніре каре ар аменіца-ла взелор релациі, Аналта Поартъ-лор дін ачесте Пѣтері, маі наінте де-ла днтре-взіндареа аршелор, вор пѣ-челеманте пърді контрактанте міжло-лор сѣ се преѣнтѣлпіне о асеченев-лор.

9. Маіестатеа Са Імперіалъ Сѣлтанѣл-лор шѣлтата са лнгріжіре пентрѣ фѣрі-лор сѣл. дннд афаръ зн ферман-лор взнѣтѣцінд соарта лор, фѣрѣ осевіре-лор ші націоналітате, консѣнцѣе пѣ-лор сале кѣцѣтѣрі лн прівінца попѣ-лор крѣціне дін Імперіѣл сѣл, ші воінд-лор донадѣ де сентіментеле сале лн-лор, а хотѣрѣт а котѣніка Пѣтерілор-лор шѣлтата ферманѣл, ешнт дін пропріа ші-лор воінцѣ а са свѣранѣ.

10. Конвенціа дін треіспрезаче Іѣ-лор опт сѣте патрѣзѣчі ші знѣл каре-лор векеа регѣл а Імперіѣлѣ Отоман-лор ла днкідереа стріпторілор дін Во-

спор ші Дарданеле, сѣ ревізѣт днтр'о ов-шевскѣ зніре.

»Актѣл лнкінт днтр'ачест сѣлршнт ші-конформ ачестѣл прінціп днтре дналтеле Пърді-контрактанте, есте ші рѣтѣне анексат пе-лѣнѣгъ ачест Трактат, ші ва аѣѣа ачѣеаші-пѣтере ші валоаре ка ші кѣт ар фаче парте-інтегрантѣ днтр'ѣнссѣл.

»Арт. 11. Марѣа Неагрѣ есте неутраліза-тѣ: дескѣсѣ шарінеі негѣдѣторѣці а фіе кѣрѣа-націі, апеле ші портѣріле еі вор рѣтѣнеа-формал ші пентрѣ тотдазна лнкѣсе васелор де-рѣсвоіѣ аглѣт але Пѣтерілор цѣртѣраше, кѣт-ші але орі кѣрѣа алтеі Пѣтері, афаръ де ес-чепѣіле копрінсе лн арт. 14 ші 19 але ачес-тѣл Трактат.

»Арт. 12. Лімпѣде ші скѣтїт де орі каре-педікѣ, комерцѣл, лн портѣріле ші апеле тѣ-рїі Негре, нѣ ва фі свѣс де кѣт ла регѣл де-сѣнѣтате. де ватѣ, де поліціе, лнкѣпѣте дн-тр'ѣн дѣх фаворѣл десволтѣрїі трансакцілор-комерцѣале.

»Спре а се да интереселор комерцѣале ші-марїтіме але тѣтлор націлор сігѣранца дорї-тѣ, Аналта Поартъ ші Рѣсіа вор Прїімі Кон-сѣлї лн портѣріле лор афлате асѣпра цѣртѣ-лѣлї шѣрїі Негре, конформ прінціпїлор де дрепт-інтернацінал.

»Арт. 13. Марѣа Неагрѣ волѣндѣсѣ неут-ралізатѣ, дѣпѣ терменї арт. 11, пѣстрареа-саѣ лнфїндареа асѣпра літоралѣлї еі де арсе-нале шїлітаре-марїтіме ажнѣе де прїсос ші-фѣрѣ нічі зн фолос. Прін зрѣаре, Маіеста-теа Са Імперіалъ Сѣлтанѣл ші Маіестатеа-Са Амператѣл тѣтлор Рѣсілор се лндато-ревъз а нѣ лнфїнда нічі пѣстра, асѣпра а-честѣл літорал, нічі зн арсенал шїлітар-мар-їтім.

»Арт. 14. Маіестѣіле Лор Сѣлтанѣл ші-Амператѣл тѣтлор Рѣсілор, лнкѣінд о кон-венціе кѣ скопѣ де а хотѣрѣ пѣтереа ші нѣ-тѣрѣл васелор зшоаре, треѣвнчоасе ла слѣж-на цѣртѣрілор, лор, че дншї рѣзерѣв а днтре-ціне лн марѣа Неагрѣ, зїса конвенціе есте-анексатѣ пе лѣнѣгъ ачест Трактат, ші ва а-ѣѣа ачѣеашї пѣтере ші валоаре ка ші кѣт ар-фаче парте інтегрантѣ дін тр'ѣнссѣл. Еа нѣ-ва пѣтеа фі нічі анѣлатѣ нічі модїфікатѣ, фѣ-рѣ лнкѣпіндареа Пѣтерілор іскъліте лн ачест-Трактат.

Конгрѣсѣл атѣнѣ чїтіреа ші прїіміреа де-сѣлѣршїтѣ а челорлалте артіколе пентрѣ се-анда вїітоаре.

(Ърѣеаѣз іскълїтѣріле).

Протокол Nr. XVI.

Сеанца де ла 27 Мартіе 1856.

Презенці: пленіпотенціі Тѣрчіей, Австріей, Франціей, Марей-Брітаніей, Прѣсіей, Рѣсіей ші Сардініей.

Протоколѣл сеанцѣі треѣкѣте есте чїтїт ші-апробат.

Д. контеле Валевскї чїтеще проїектѣл кон-венціей хотѣрѣт а ціне лок актѣлѣ іскълїт-ла Лондра ла 13 Іѣліе 1841.

Ачест проїект есте прїіміт ші Конгрѣсѣл хотѣраце кѣ ва фі анексат ла ачест протокол.

Конгрѣсѣл маі хотѣраце асеченѣа кѣ зн-протокол партїкѣлар, каре се ва іскълї маі-наінтеа ачѣціі конвенціі ва регѣла, пентрѣ-терменѣл треѣвнчос ла дешѣртареа пѣтѣлн-тѣрілор де арміле рѣсвоітоаре, о екчѣпціе вре-шѣлнїкѣ ла регѣла днкідерїі стрїпторїлор.

Д. контеле Валевскї днчепѣ чїтіреа арті-коллор Трактатѣлї генерал, днтрѣрѣптѣ ла-сѣлршнтѣл сеанцѣі треѣкѣте; ачесте артіколе-сѣнт знѣл дѣпѣ алтѣл прїіміте лн терменї-зрѣтѣторї:

»Арт. 15. Актѣл Конгрѣсѣлѣ де Віена ста-торнїцінд прінціпї дестїнаці а регѣла пѣлтіреа-рѣлрїлор каре деспартѣ саѣ стрѣватѣ маі пѣл-те стате, Пѣтеріле контрактанте стїпѣлѣвѣл-лор днсселе, кѣ пе вїітор ачестї прінціпї-вор фї аплїкаці ші ла Дѣнѣре прекъш ші ла-лѣлѣкѣтѣріле еі. Еле декларъ кѣ ачѣеастѣ-дїспозїціе фаче пе вїітор парте дін дрептѣл-пѣвлїк ал Европѣі, ші о іѣлї сѣлѣт а лор кѣ-зѣшѣвіре.

Пѣлтіреа Дѣнѣрїі нѣ ва пѣтеа фї свѣсѣ-ла нічі о педїкѣ, ла нічі о такѣсѣ каре нѣ ва-фї днтр'адїнс превѣзѣтѣ дін стїпѣлѣціле ко-прїнсе лн зрѣтѣторїі артіколї. Прін зрѣаре-нѣ се ва лѣа нічі зн даціѣ де треѣкѣтоаре пѣ-тѣмеїѣ ші нѣмаї де пѣлтіре асѣпра рѣлѣлї,-нічі вре зн фѣл де ватѣ пентрѣ тѣрѣзїі е-че се вор афла пе верѣл васелор. Регле-ментеле де поліціе ші де карантїнѣ че сѣлнт-а се статорнїчі, пентрѣ сігѣранца Стателор-деспѣрїтѣ саѣ стрѣвѣтѣте де ачест рѣлѣ, се-вор алкѣтѣлї днтр'ѣн кїп кѣш сѣ фаворїсеѣе,-пе кѣт ва ста прїн пѣтїнцѣ, чїркѣлаціа васе-лор. Афаръ де ачесте реглемеенте, нѣ се ва-адѣче нічі о педїкѣ, нічі днтр'ѣн кїп, слово-деї пѣлтірї.

»Арт. 16. Лн скопѣл де а реалїза дїспозї-ціле артіколѣлї прѣчедент, о Комїсіе лн каре-Тѣрчіа, Франціа, Австріа, Марѣа-Брітанїа, Прѣсіа, Рѣсіа ші Сардініа, вор фї репрезентѣте-фїе каре де кѣте зн делегат, се ва лнсѣр-чїна а лнсетна де ла Ісакчѣа, ші а фаче сѣ-се ексѣкѣтеѣе лѣкѣрїле треѣвнчоасе пентрѣ-кѣрѣціреа лѣлѣкѣтѣрїлор Дѣнѣрїі ші а пѣр-цілор шѣрїі вѣчїне кѣ днсселе. де нїсіпѣрї ші-алте педїчі че ле асѣлп, ка сѣ се пѣе ачѣеастѣ-парте а рѣлѣлї ші зїселе пърді але шѣрїі-лн челе маї бѣне кондіціі пѣтїнчоасе де пѣл-тіре.

Спре акоперїреа кѣлѣлїлор ачестор лѣ-кѣрїі, прекъш ші але ашеѣлшїнтелор че аї-де скоп а асїгѣра ші лнмеснї пѣлтіреа ла лн-лѣлѣкѣтѣрїле Дѣнѣрїі, таксе фїксе. де зн прѣд-лѣлїнчос, хотѣрѣте де Комїсіе прін мажорї-тате де гласѣрї, се пот лѣа, кѣ кондіціе дн-тр'адїнс ва, атѣт лн ачѣеастѣ прївінцѣ кѣт ші-лн тоате челеманте, павїліоанеле тѣтлор на-цілор сѣл фїе тратате пе пічор де о десѣлѣлн-шїтѣ егалїтате.

Дѣшїї пленїпотенціі Тѣрчіей декларъ кѣ-Аналта Поартъ ва лннѣшѣра бѣлѣрос ші маі-наінте сѣшеле треѣвнчоасе ла ексѣкѣтареа лѣ-кѣрїлор че се пошенѣеце лн артіколѣл дн-маї сѣс.

(ва зрѣа)

АПЕЛЕ МІНЕРАЛЕ де ла ОЛѢНЕЦІ.

de докторѣл W.

(лнкѣсѣре)

Сѣ маї обсерват лнкѣ лн апѣл треѣкѣт, кѣ-тоці ачѣеа че аѣ авѣт сѣшле де офтїкѣ, аѣ дн-рѣлѣтїціт патїма лор. Тоці чеї слабі де пент се-повѣзѣск а пѣ днтрѣвннца ачѣеастѣ апѣ.

Дѣлѣ че лн скѣрте ворѣе ам свѣс тоате че-крѣз де фолос пентрѣ персоапеле че ар вої сѣлн-реѣлїціе сѣлѣтѣтеа перѣлѣтѣ, прїн о кѣрѣ де бѣл-кїар лн цара лор; треѣвѣ сѣ маї зїк лнкѣ, ка пѣ-кѣшѣа сѣ се сохотѣаскѣ, кѣ Олѣнеціі, пѣ аѣ нїчі-о алтѣ маї бѣлѣ комодїтате де ше'ѣре де кѣт

